



Type de location :

A compléter, puis imprimer et signer

DISTRIBUTION DU FORMULAIRE :
Original au contrôle des habitants
Copies

DEPART

- **aux Services industriels**
- **à l'habitant**
- **à la gérance/au propriétaire**

Epoux ou personne seule

Familienhaupt oder Einzelperson - Capo famiglia o persona sola

Nom
Familiennome - Cognome

Nom de célibataire
Mädchenname - Cognome da ragazza

Prénom(s) :
Vorname(n) - Nome(i)

Sexe :
Geschl. - Sesso

Né(e) le :
Geboren am - Nato(a) il

*Commune(s) d'origine :
Heimatort(e) - Comune(i) d'origine

Etat civil :
Zivilstand - Stato civile

Epouse

Ehefrau - Sposa

Prénom(s) :
Vorname(n) - Nome(i)

Née le
Geboren am - Nata il

Enfant(s) mineur(s) vivant dans le ménage et compris dans la déclaration de départ

Minderjährige oder andere Person(en) - Minorenni o altra(e) persona(e) vivente(i) con la famiglia

Nom Prénom(s) Familiennome Vorname(n) Cognome Nome(i)	Date de naissance Geburtsdatum Data di nascita	Lieu de naissance Geburtsort Luogo di nascita	*Origine/Nationalité Heimatort(e) Origine(i)	Sexe Geschl. Sesso

Adresse actuelle

Rue
Strasse - Via

N°
Nr. - No

chez
bei - presso

Localité/Pays
Ort/Land - Località/Paese

Date du départ :

Nouvelle adresse

Neue Adresse - Nuovo indirizzo

Rue
Strasse - Via

N°
Nr. - No

chez
bei - presso

N° postal et localité/Pays

Date :	Signature	Timbre de la gérance ou du propriétaire :
OBSERVATIONS :		
La loi impose à chacun l'obligation d'annoncer personnellement au contrôle des habitants : son arrivée - son départ - son changement d'adresse - tout événement d'état civil le concernant, dans les 8 jours		